



PATROL



التنقل الذكي من نيسان يدفع بك إلى الأمام فقط. في سيارات وكأنها جزء منك. ترى بها أوضح وتحس معها أكثر تفاعل معلمك، وأحياناً تقوم هي بكل ذلك بدلأ عنك. يهدف التنقل الذكي من نيسان إلى مستقبل أفضل - ينقلنا إلى عالم أكثر أماناً واستدامة وإثارة.

Nissan Intelligent Mobility moves you one step ahead. In cars that feel like an extension of you, helping you see more and sense more, reacting with you, and sometimes even for you. Nissan Intelligent Mobility is about a better future – moving us to a world that's safer, more sustainable, and exciting.

مركز إتصال العملاء الإقليمي

عزيزي العميل.

من أجل تحقيق رضى العملاء، أسسنا مركزاً للإتصال وتلقي الشكاوى. الرجاء إتباع ما يلي:

الخطوة 1: إتصل بموزع نيسان المحلي الذي سيعامل مع شكاوك.

الخطوة 2: إذا لم يستطع الموزع المحلي الرد على الشكاوى، يمكنك التواصل مع مركز نيسان الإقليمي لخدمة إتصال العملاء. هاتف +971 4 605 6666، البريد الإلكتروني: customercare@nissan-me.ae

Regional Customer Communication Centre

Dear Customer,

To ensure customer satisfaction, we have set up a Customer Communication Centre to address your complaints. Please follow these steps:

Step 1: Contact your local Nissan distributor, who will handle your complaints.

Step 2: If your local Nissan distributor is unable to address your complaints, please contact the Nissan Regional Customer Communication Centre. Tel: +971 4 605 6666, E-mail: customercare@nissan-me.ae

CONQUER EVERYWHERE IN THE NEW NISSAN PATROL 2020

The Patrol is an icon. In a region steeped in tradition, yet steered by the future, the Patrol is the perfect combination of heritage and prestige with purpose. For dune lovers who value performance even in the toughest of conditions, the new Patrol is built to tackle every terrain. It is the most powerful and intelligent in its class thanks to Nissan Intelligent Mobility.



تُخْصِّصُ لَهُ كُلُّ الدُّرُوبِ نيسان باترول ٢٠٢٠ الْجَدِيدُ

هو أيقونة بارزة. أرسى قواعده في منطقة تزن بين الماضي وتقاليده إلا أن المستقبل هو ما يوجه المسار. ونجح باترول في المزج بين العراقة والشموخ ضمن قلب من العملية والحداثة. التفوق التام سمة أساسية لسيارة الدفع الرباعي التي لا يجارى عراقتها وصدى اسمها إلا محركها الجبار ذو الأسطوانات الثمانية. أمّا شكله الجديد، فيمنحه حضوراً بارزاً. نيسان باترول، أسطورة ذكية في قلبٍ عصريٍّ حديثٍ.

ADD STYLE TO THE CITY

While the sleek lines and breath-taking design are sure to impress, the strong presence of the new Patrol is well complemented with class-leading luxury and bold technology. An inspiring and modern design approach on the outside is effortlessly translated into a luxuriously appointed interior. Slip into comfort and power on.

تجوّل في المدينة بأسلوبك الخاص

بالإضافة إلى التصميم الجذاب والخاطف للأبصار، تحظى سيارة نيسان باترول الجديدة بحضور قوي يتميز بمستوى عالٍ من الرفاهية والتطور التكنولوجي البارز. وفي سبيل إضفاء الكمال على التصميم الحديث والمليهم من الخارج، يأتي التصميم الداخلي في قالب غير مسبوق من الفخامة والرحاقة. شغل سيارتك وانطلق في عالم من الرفاهية والاستمتاع.



شاشة الرؤية الشاملة الذكية

هناك أربع كاميرات تراقب محيط سيارتك مع رؤية بزاوية 360 درجة. تُتيقِّيك دائم التنبئ والإدراك لما يدور من حولك. كما يضمن مستشعر الأجسام المتحركة أن تكون مستعداً لجميع مفاجآت الطريق.

تقنية ذكية لتنبيه السرعة

حافظ على سرعة معينة حتى في ظل تغير حركة السير حيث تقوم تقنية التحكم الذكية لتنبيه السرعة بابطاء حركة سيارتك وتسرعها تلقائياً وفقاً لحركة السير على الطريق.

نظام التدخل الذكي لمنع التصادم الخلفي

أثناء رجوعك إلى الخلف، يقوم هذا النظام بتحذيرك عند استشعار وجود أي جسم متجرد، كما تساعدك السيارة على تشغيل المكابح عند الحاجة فقط.

نظام التدخل الذكي لمنع المصادم العمياء

يستخدم حساسات تحذيرك عند وجود مرکبة في المنطقة العمياء. ويساعدك على تجنب الاصطدام بها في حال اقتراب سيارتك من علامات حارة السير.

نظام التدخل الذكي لمنع مخادرة حارة السير

في حال تركت حارة سيرك عن غير قصد، سيتم تحذيرك بواسطة نظام تنبئه ومؤشر بينما يساعدك نظام A-I في إعادة سيارتك إلى حارة السير عن طريق تشغيل المكابح.

نظام التحذير قبل التصادم الأمامي

مع نظام تقنية تحديد المدى بواسطة أشعة الليزر المزود بها باترول، سيتم تنبيهك عبر إشارات صوتية ومرئية عند احتمال وقوع تصادم.

INTELLIGENT AROUND VIEW MONITOR (I-AVM)

Four cameras monitor your surroundings with a 360-degree view, keeping you sharp, focused and always aware. Moving Object Detection also ensures that you are never caught by surprise.

INTELLIGENT CRUISE CONTROL (I-CC)

Maintain a set speed even in changing traffic as I-CC automatically slows and accelerates along with the flow of the road.

INTELLIGENT BACK-UP INTERVENTION (I-BI)

When the Patrol is in reverse, moving objects are detected and the car assists you in engaging the brakes, when and only if needed.

INTELLIGENT BLIND SPOT INTERVENTION (I-BSI)

Sensors alert you for vehicles in your blind spots and helps you avoid them if your vehicle approaches the lane markers.

INTELLIGENT LANE INTERVENTION (I-LI)

Leaving lanes can happen by accident, that's why you'll be warned by an alarm and an indicator, while I-LI assists in bringing the vehicle back to the lane by braking.

INTELLIGENT FORWARD COLLISION WARNING (I-FCW)

With the Patrol's laser range finder, you'll be alerted with visual and audible warnings to potential collisions.



INTELLIGENT EMERGENCY BRAKING WITH PEDESTRIAN DETECTION (I-EB W/PD)

Drive confidently. Become even more aware with I-EB, which automatically engages the brakes to reduce collision speed and impact with pedestrians or vehicles during life's unexpected moments.

نظام الفرملة الطارئة الذكي مع خاصية استشعار المارة أمام السيارة

توّل القيادة بكل ثقة. عزّز مستوى انتباحك مع نظام الفرملة الطارئة الذي يعمّل تلقائياً لتخفيف سرعة وشدة الاصطدام مع المشاة أو المركبات وعواقبها المحتملة علينا في الحالات الطارئة وغير المتوقعة.

مرآة الرؤية الخلفية الذكية

عزّز درجة وضوح رؤيتك الخلفية في حالة عدم وضوّعها بسبب وجود ركاب أو أغراض أو عدم وجود ضوء كافي وذلك مع مرآة مزودة بشاشة عرض LCD مباشرة من الكاميرا الموجودة بالجهة الخلفية للمركبة.

INTELLIGENT REAR VIEW MIRROR (I-RVM)

Enhance your rear view visibility affected by passengers, luggage or low light conditions with an in-built LCD monitor in the mirror, displaying images from a camera mounted at the rear of the car.

جرأة من كل زاوية

من إطلالته، سيأسر باترول الأنظار بهيئته الجريئة. فالخطوط الأنفقة في شبكة الأمامي تبز عرض هذه السيارة ومعالم قوتها. كما تأتي لمسات الألمنيوم اللامعة على الجانبين لتعزيز فاخرة عليه. وما ارتفاع غطاء المحرك، إلا تأكيداً جازماً على قوة Nissan باترول وصلابته.

BOLDNESS FROM EVERY ANGLE

From the first look, you will be struck by the commanding presence of the bold new Patrol. The horizontal lines across the grille amplify the width of this powerful machine. From the side, new alloy wheels signify its premium finish. And the final hint to its power and toughness? The bulge in the hood expresses it perfectly.



DISTINCT BUMPERS FOR EVERY DRIVE

In the city, you cut a sharp profile, from the bumpers onwards. The new look bumpers slice through the air, curving aerodynamically around the vehicle. A unique bright and matte chrome texture makes for a distinctive design.

Head off-road, and you have a bumper more than capable for the terrain. Its design seems to extend from the vehicle's frame, underlining the Patrol's off-road prowess with a skid plate profile.

مصدّات أمامية وخلفية بارزة لكل الرحلات

في المدينة، تحتاج السيارة إلى تصميم أبوديناميكي ذي زوايا حادة. وهذه المصدّات ذات التصميم الجديد تشق الهواء حول السيارة في خطوط إبوديناميكية أنسانية. وتأتي لمسة مميزة من الكروم اللمع والمطفي لإضفاء رونق على التصميم.

لقد أصبح بإمكانك الآن اقتحام الطرق الوعرة بمصدّات تناسب جميع الطرقات. فتصميمها يوحى أنها نابعة من هيكل السيارة. وتأتي كشاهد على براعة السيارة وتصميمها الانساني القوي.



طريق تُنيره أضواء المستقبل

أن طريقك نحو كل مغامرة مع مصابيح Organic C-Signature المميزة والخاصة بباترول. فبشكلها وإضاءتها المميزة، تعزّز مصابيح LED الأمامية ماسية التصميم، فخامة المظهر التي يُعرف بها باترول.

LIGHTING THE WAY TO THE FUTURE

Light up the way to every adventure with the inimitable Patrol Organic C-Signature lights. As a result of its distinctive appearance and high luminescence, the Rhombus LED headlights enhance the Nissan Patrol's statement in luxury.



عجلات تجذب الأنظار

مستوحة من قوة التصميم الجديد لباترول. تأتي العجلات المصنوعة من الألمنيوم بقطر 18 أو 20 بوصة لتضفي فخامة إلى مظهره الجانبي.

WHEELS THAT TURN HEADS

Inspired by the powerful new design aesthetic, the machine-cut alloy wheels in 18" or 20" add a premium presence when the Patrol is seen in profile.

كما تسلط الصافائح الكرومية الأنفقة الضوء على اتساع عرضه. ويعزز من روعة هذا المظهر الشبك الأمامي على شكل V المتتطور والعملي والذي يتميز بنطاق أعرض وتصميم فريد. ولمسة من الكروم اللمع والمطفي.

Horizontal chrome slats emphasise the visual breadth of the vehicle. A sophisticated yet functional Honeycomb mesh grille adorns the new model. The V-Motion grille also has a wider execution and unique bright and matte chrome finish.

قد تطرأ تعديلات على المواصفات والميزات تبعاً لمتطلبات السوق. الرجاء استشارة وكيلك المحلي.

Features and specifications are subject to change depending on market and grade. Please consult your local dealer.

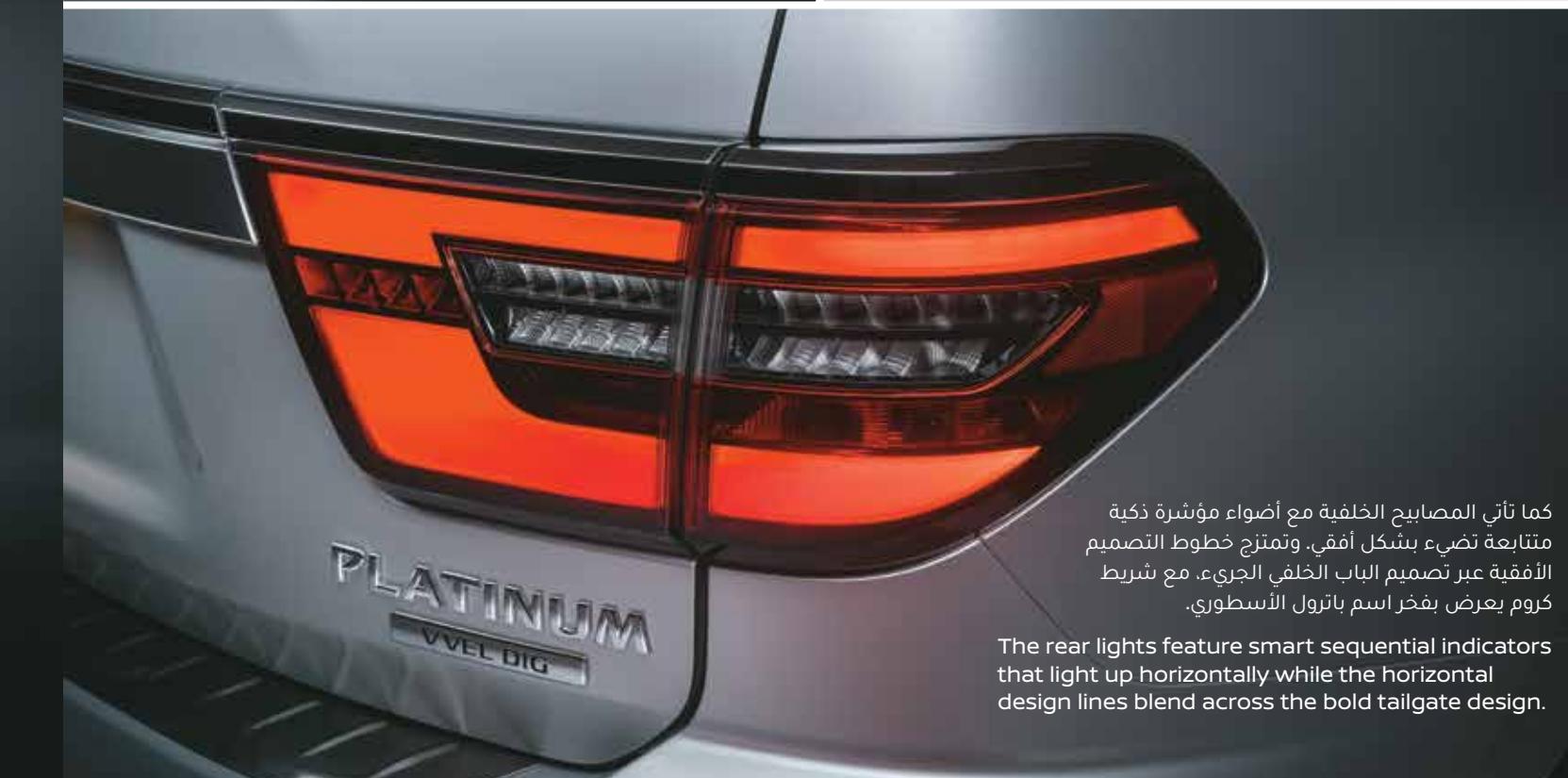
جذاب وعملي في آن واحد DESIRABILITY AND DYNAMISM



كما تأتي المصايب الخلفية مع أضواء مؤشرة ذكية متتابعة تصيّع بشكل أفقي، وتمتزج خطوط التصميم الأفقيّة عبر تصميم الباب الخلفي الجريء. مع شريط كروم يعرض بفخر اسم باترول الأسطوري.



تميّز واجهة السيارة الخلفية بتصميمها المتناسق والديناميكي. مع إطار من الكروم ممتد بشكل يُستعرض اسم سيارة باترول الأسطوري بكل فخر، كما يأتي المصد الخلفي للسيارة بتصميم مبتكر يعزّز من أدائها من حيث الديناميكية الهوائية، وهو مأخذ من بيت التصميم الشهير NISMO.



At the rear, clean, dynamic design is the key with a continuous chrome strip proudly displaying the legendary Patrol name. A more sculpted upright appearance enhances the rear bumpers, with aerodynamic corners taking inspiration from the iconic NISMO design house.

The rear lights feature smart sequential indicators that light up horizontally while the horizontal design lines blend across the bold tailgate design.



LUXURY AND REFINEMENT DESIGNED FOR EVERY JOURNEY

Every detail, every inch of the Patrol is crafted to heighten driving pleasure – in every seat. The interiors have been conceptualised and executed with purpose, with a meticulous attention to detail to create a truly first-class feel for every passenger.

عندما تجتمع الفخامة مع الأناقة في تصميم يناسب كافة الرحلات

صمّم باترول ليحقق متعة القيادة في كل مقعد من مقاعده وبكل تفصيل من تفاصيله. أما مقصورته الداخلية، فقد تم تصميمها بغاية من الدقة والتأي لتعطي كلاً من ركابه شعوراً من الفخامة المطلقة.

راحية تتوّل ريادة فئتها CLASS-LEADING SPACIOUSNESS



راحية تمتزج بالبرودة والانتعاش

أصبحت الرحلات الطويلة أسهل وأكثر راحة من أي وقت مضى بفضل صندوق التبريد المدمج بنissan patrol. حيث يأتي هذا الصندوق بتصميم تعليق متذبذب يسمح للركاب في الصفين الأول والثاني من الوصول بسهولة إليه، وهو صندوق التبريد الأوسع في فئة السيارات هذه.

COOL COMFORT FOR ALL

Road trips just become even more comfortable thanks to the Patrol's built-in cooler box. It incorporates a double-hinged design, allowing passengers from both the first and second row seats to access the space - the largest capacity in its class.



هو مزود بمجموعة من ۱۳ مكبراً للصوت ماركة Bose تم توزيعها بشكل مثالي يمنحك الركاب والساائق تجربة صوتية لا مثيل لها. كما وتقديم ميزة عزل الصوت المطورة للسايق تجربة قيادة أكثر هدوءاً داخل باترول.

13 perfectly-placed Bose speakers provide a premium audio experience for all passengers. Improved noise reduction enables drivers to have a more peaceful experience inside the new Patrol.



هذا بالإضافة إلى شاشة مساعدة السائق المتطورة والحديثة قياس 7 بوصة التي تعرض المعلومات بشكل يلبي كل احتياجاتك: فهي شاشة قابلة للتخصيص بشكل كامل وتعرض كل شيء مباشرة أثناء القيادة بتداء من نظام الملاحة، واللوائحة الموسيقية، وصولاً إلى تفاصيل الرحلة ومعدل استهلاك الوقود.

The new and innovative 7-inch Advanced Driver-Assist Display keeps you close to all you need. Completely customisable, the display shows you everything from real-time navigation and audio playlists to trip details and fuel economy.



فخامته قلبًا وقالبًا

يرتقي نيسان باترول بتجربة الجميع. بتصميمه الداخلي الفاخر، يمنح باترول ركابه شعوراً بالفخامة والراحة، إذ إن تصميمه الداخلي فسيح ويزود الجميع برحابة النظر داخله، كما ويتمتع باترول بذاكرة قوية تهمّها تفضيلات السائق، وتضمن أن يكون مقعدك بالشكل الذي يناسبك عندما تركب السيارة.

LIVING IN THE LAP OF LUXURY

Elevate everyone's experience. The new Patrol's premium interior provides a refined atmosphere – one that is open, welcoming and restful. A spacious, airy layout provides a good look ahead from every seat. The new Patrol also never forgets your preferences, that's why the driver's seat will always be to your liking, before you get in.

ريادة تكنولوجية ضمن فئته

استمتع بامكانية اتصال بلا انقطاع باستخدام ميزي Android Auto و Apple Carplay المفضلة أثناء التنقل معواجهة مصممة خصيصاً بحيث تجمع بين البساطة وفعالية الأداء مع تدابير السلامة. يسمح نظام الملاحة الحدسية «HMI» وكذلك خاصية التعرف على الصوت المحسنة بالاتصال مع سيارة باترول الجديدة طوال الرحلة. ويمكن للركاب في الخلف شحن أجهزتهم عبر منافذ USB.

A TECHNOLOGICAL TITAN

Enjoy seamless connectivity at your fingertips with Apple CarPlay and Android Auto*. Use your favourite apps on the move with an interface designed to blend simplicity, functionality and safety. The intuitive HMI Navigation System and the enhanced Voice Recognition Function, allows communication with the new Patrol throughout the journey. Drivers can also enjoy wireless phone charging in the center console while rear passengers can stay charged up with USB ports.

*Based on Apple/Google license agreement with the respective country's Government.

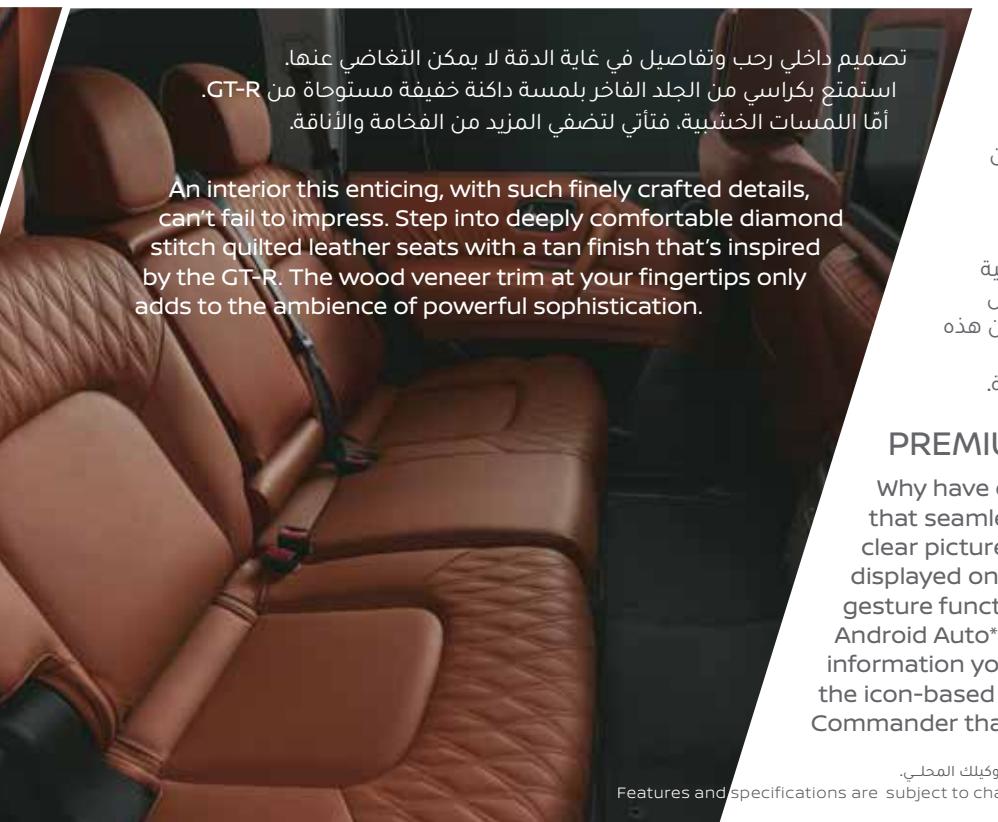


جو بارد يرحب بك في الصيف الحار

مهما ارتفعت درجة الحرارة في الخارج، يتميز باترول بفتحات تهوية "ستائرية" لعزل الركاب في منطقة من الهواء المنعش البارد. فأدوات التحكم في المناخ الثلاثي تتيح للركاب في مختلف مقاعد السيارة ضبط درجة الحرارة بما يناسبهم. في حين يضمن نظام بدع تشغيل المحرك عن بعد المزود به باترول الجديد، تبريد أجواء السيارة قبل ركوبها. هذا ما نقصده بمقصورة تتمتع بنظام التحكم المناخي الذكي.

THE COOL BREEZE TO WELCOME IN THE HEAT

No matter what the temperature is outside, the Patrol features 'curtain' air vents that isolate passengers in a zone of cool refreshing air. Tri-zone Climate Control allows passengers in different positions of the vehicle to set the temperature just how they like it, while the Remote Engine Start System means the new Patrol can cool down before you start your journey. Welcome to interior climate control that is truly intelligent.



مقاعد تأقلم مع مشاريعك
تسمح لك مقاعد الصف الثالث القابلة للتعديل آلياً بالاستفادة من مساحة صندوق الأمتعة بحسب احتياجاتك، وذلك بفضل قابليتها للطي كهربائياً بكل ببساطة زر واحدة.

SEATS THAT MAKE ROOM FOR YOUR PLANS

Third-row power seating enables you to optimize your trunk space based on your needs with electric folding seats activated at the touch of a single button.



مستوى آخر من المعلومات والترفيه داخل المقصورة

لما الاكتفاء بشاشة واحدة عندما يمكنك الحصول على شاشتين تشكلان نظاماً حديدياً يجمع ببسلاسة بين المعلومات والترفيه؟ احصل على صورة واضحة عن طريق وجهتك بفضل خريطة ثلاثية الأبعاد ظهرت على شاشة لمس عالية الدقة قياس 8 بوصة متعددة الوظائف، وابق على اتصال مع Google Assistant و Siri و Alexa. كما وهناك شاشة ثانية قياس 7 بوصة تتيح لك التركيز على جميع المعلومات التي تحتاجها مثل إعدادات الموسيقى ودليل الهاتف. من خلال قائمة تعرض رموز كل من هذه الخصائص. ويمكن التحكم في كل ذلك من خلال جهاز التحكم الجديد IT Commander الذي يسهل الوصول إليه بجانب ذراع ناقل الحركة.

PREMIUM IN VEHICLE INFOTAINMENT

Why have one screen, when two make for a more intuitive system that seamlessly combines information and entertainment. Get a clear picture of where you're headed with the 3D Map View displayed on the high-resolution 8-inch screen featuring multitouch gesture function and stay connected with Apple CarPlay and Android Auto*. A second 7-inch screen lets you focus on all the information you need like settings, music and phonebook through the icon-based menu. All this can be controlled with the new IT Commander that's easily within reach next to the gear lever.

قد تطرأ تعديلات على المواصفات والميزات تبعاً لمتطلبات السوق. الرجاء استشارة وكيلك المحلي.

Features and specifications are subject to change depending on market and grade. Please consult your local dealer.

اخْتِرِ الْمُحَرّكَ سَدَاسِيًّا أَسْطَوَانَاتٍ

مع محرك بقوة ٢٧٥ حصاناً وعزم ٣٩٤ نيوتن/متر، يمنحك باترول V6 قوة عزم أكثر بنسبة ١٢٪ من سيارات القيادة الأخرى ضمن فئته. اخْتِرِ بنفسك كيف تتضاعف القوة والأداء والكافأة، بينما تضمن الراحة استعدادك لخوض أي مغامرة.

EXPERIENCE THE V6

With 275 horsepower and 394 Nm torque, the Patrol V6 offers 12% more torque in the driving range than the competition. Watch as power, performance and efficiency multiply, while comfort makes you ready for any kind of adventure.

275 HP
394 NM TORQUE



400 HP
560 NM TORQUE

THE LEGENDARY V8

Meet the most powerful in its class.

At 400 horsepower and 560 Nm torque, it is a force to be reckoned with. Direct Injection Gasoline (DIG) and Variable Valve Event and Lift (VVEL) technologies offer effortless performance in every scenario. If it's a smarter drive you prefer, then switch to the Eco mode to prioritize energy control and improve fuel efficiency when you drive.

أَسْطَوَانَاتٍ ثَمَانِيٌّ أَسْطَوَانَاتٍ

تعرف على المحرك الأقوى في فئته بقوة ٤٠٠ حصاناً وعزم ٥٦٠ نيوتن/متر، يعد هذا المحرك الأقوى في فئته. فمع نظام حقن الوقود المزدوج DIG ونظام الصمامات المتغيرة VVEL، يمنحك هذا المحرك تقنياته المتقدمة قوة في الأداء وسلسة تقدّم المواقف. كما يمنحك المحرك الوضعيّة الصديقة للبيئة التي تمنح الأولوية للتحكم في الطاقة وتحسين كفاءة استهلاك الوقود أثناء القيادة.





انطلق على جميع الطرق بمنتهى القوة والسلسة
لا تكتيف مع المغامرة، بل اقتحمها واجعلها تتکيف معك. يمنحك نظام الدفع
الرباعي الذي لكل الأوضاع إمكانية التبدل بكل سهولة ويسري بين كافة
أوضاع القيادة، مما يزدّد باهتزاز بقدرة استثنائية على خوض كافة الطرق
وفي جميع الطروف.

وضعية الرمال: قيادة سلسة وسريعة على الرمال.

وضعية الطرق العادية: استمتع بقيادة سلسة على طرق المدينة
في كل الأوقات.

وضعية الصخور: تثبت وحافظ على ثباتك على الطريق وتسلق
كل المنحدرات، المغامرات في انتظارك.

وضعية الثلج: تحكم مطلقاً على الطرقات المنزلقة.

CONQUER EVERY TERRAIN WITH EASE

Don't just adapt to the adventure, let it adapt to you. The category-defining Variable 4x4 Mode allows you to effortlessly switch between drive modes, making the Patrol remarkably capable in all conditions and in the most demanding surfaces.

Sand: Handle the desert with grace and ease.

On-road: Enjoy a smooth city drive anytime.

Rock: Grip any terrain and take on any hill. Adventure awaits.

Snow: Never get snowed in again.



VERSATILITY AND COMPLETE CONTROL

The Patrol features advanced Hydraulic Body Motion Control System with a 4-wheel independent suspension. A world's first, this HBMC System plus its chassis and body frame gives the Patrol superb stability and comfort, no matter the terrain.

تم تجهيز باترول بنظام التحكم الهيدروليكي بحركة الهيكل HBMC مع نظام تعليق مستقل بأربع عجلات. يعد نظام HBMC الأول من نوعه في العالم، كما أن قاعدة الشاسيه في باترول وهيكله، يمنحه الثبات المطلق والراحة الفائقة على مختلف الطرق.

THE ASSIST YOU NEED, WHEN YOU NEED IT

Conquering everywhere also means conquering your immediate surroundings, in every gear. Whether you're in reverse or in the sand, Nissan features help you rule all terrains.



VEHICLE DYNAMIC CONTROL

Sliding sideways can be daunting, so the Patrol automatically prevents it.

TRACTION CONTROL SYSTEM

When a front wheel slips, the Patrol responds by instantly reducing throttle to help restore grip.

LOCKING REAR DIFFERENTIAL

Adventure can take you to the sands, but by distributing torque evenly to the rear wheels, you can free them from the sand.

TIRE PRESSURE MONITORING SYSTEM (TPMS)

Monitors and displays the current status of the tires.

القفل التفاضلي الخلفي
لا تقلق إذا قادتك المغامرة إلى الرمال. لأنّه عبر توزيع العزم بالتساوي على عجلات
باترول الخلفية، ستخرج منها بكل سهولة.

المساعدة التي تحتاج إليها في وقتها

أن تتطلق على جميع الطرق بمنتهى القوة يعني أن تتفلب
على محيطك المباشر بكل ما أوتيت من تجهيزات. فسواء
كنت ترجع إلى الخلف أو تتقدّم على الرمال، مزايا التنقل الذي
من نيسان قيد تصرّفك لمساعدتك على جميع الطرقات.

نظام التحكم الديناميكي بالسيارة

انزلاق السيارة على الطرق أمر خطير ولكن باترول يعمل تلقائياً على منع حدوث ذلك.

نظام التحكم بالتنبّت

عند انزلاق إحدى العجلات الأمامية، يستجيب هذا النظام في باترول بصورة فورية
عبر تقليل حركة نشاط دواسة الوقود للمساعدة على استعادة السيطرة على
السيارة والطريق.

قد تطرأ تعديلات على المواصفات والميزات بناءً لمتطلبات السوق. الرجاء استشارة وكيل الم المحلي.

لا تقلق إذا قادتك المغامرة إلى الرمال. لأنّه عبر توزيع العزم بالتساوي على عجلات
باترول الخلفية، ستخرج منها بكل سهولة.

نظام مراقبة ضغط الهواء في الإطارات (TPMS)
يراقب إطارات السيارة باستمرار ويعرض حالتها.

CHOOSE YOUR COLOUR AND FABRIC



Cloth
XE, LE T1 (Available in Black)
SE T2 (Available in Black & Beige)



Leatherette
SE TITANIUM, LE T2
(Available in Beige & GT-R Tan)



Leather
LE TITANIUM
(Available in Beige & GT-R Tan)



Quilted Leather
SE PLT CITY
(Available in Beige & GT-R Tan)
LE PLT CITY
(Available in Black, Beige & GT-R Tan)

Nissan has taken care to ensure that the colour swatches presented here are the closest possible representations of actual vehicle colours. Swatches may vary slightly due to the printing process and whether viewed in daylight, fluorescent or incandescent light. Please see the actual colours at your dealer.

ونحرص نيسان على التأكد من أن عينات الألوان المعروضة هنا تعكس الألوان الفعلية للسيارة بأقرب درجة ممكنة وقد يعذر اختلاف الطيف في عينات الألوان إلى عملية الطباعة، أو طريقة العرض سواء كانت في ضوء النهار أو الإضاءة الفلورية أو المتنوّعة؛ لذا ننصحك ببرؤية الألوان الفعلية لدى وكيل البيع.

■ Standard

سارة نموذجية ■



أبيض لؤلؤي (QAC)



فضي (K23)



صخري حديدي (KAD)



أسود (KH3)



أزرق محاطي (BW5)



بيج فاتح (HAG)



بيج ذهبي (HAJ)

GENUINE NISSAN ACCESSORIES

A. Interior Accent Light

Boost the ambience and mood of your Patrol.

B. Side Window Deflectors

Get some fresh air while reducing wind noise.

C. Cargo Organiser

The moveable dividers let you customise your cargo space.

D. Cargo Net

Keep your items safe and in the right place with Cargo Net.

Additional Accessories:

- Moon Roof Wind Deflector
- Side-window Deflectors
- Chrome Body Side Mouldings
- Chrome Side Mirror Covers
- Mudguard Assay
- Hatch tent
- Rear Bumper Protector
- Emergency kit
- Off-road Kit
(Emergency inflator, sand ramp and kinetic rope)
- Wireless Charger



أكسسوارات نيسان الأصلية

أ- إضاءة داخلية للمقصورة

- عاكس هواء لفتحة السقف الزجاجية
- أغطية من الكروم للمرايا الجانبية

ب- مصدات الهواء للنوافذ الجانبية

- المرايا من الكروم
- مصدات وحل

ج- منظم الأمتعة في صندوق السيارة الخلفي

- خيمة حامي المصعد الخلفي
- عدة الطوارئ

د- شبكة للأمتعة في الصندوق الخلفي للسيارة

- مندرات استرداد الرمل، تامحة الطوارئ
- شاحن لاسلكي

CHOOSE YOUR TRIM LEVEL

XE

- 4-liter DOHC, V6, CVTCS Engine
- Horsepower - 275 hp @ 5,600 rpm
- Torque - 394 Nm @ 4,000 rpm
- ORVM : Black + Electric Adjust + Electric Fold & Auto Fold
- Headlamp : LED + DRL with Smart Auto Light
- Rear Fog Lamp
- Off-road Bumper
- 18" Alloy Wheel
- Interior Mirror : Manual Dimming
- Urethane Steering Wheel
- Manual Tilt & Telescopic Steering
- Push Engine Starter
- Cruise Control
- Front Seat : Manual (Slide + Recline + Lifter)
- Cloth Seats
- 6.75" Display Audio + USB + AUX + 4 Speakers
- Android/Apple Carplay
- Rear Cooler
- Front Driver and Passenger Airbag
- Front & Rear Parking Sensors (4)
- I-KEY
- Tri-zone Climate Control

XE

- محرك ياجداتيات الرفع للصمامات المتغيرة وحقن الوقود المباشر ومتصل بعمودي كاملة على عولين مزدوجين على شكل حرف V ي العمل بست اسطوانات وسعة ٤ لتر ولديه نظام التحكم المبسط في توقيت الصمام المتغير
- قوة المحرك - ٥٦٠ حصان@٤٠٠٠ دورات في الدقيقة
- عزم الدوران - ٣٩٤ نيوتن متر@٤٠٠٠ دورات في الدقيقة
- مرآة الرؤية الخلفية الخارجية: سوداء + كهربائية الثنائي + تلقائية الثنائي
- المصباح الخلفي: من نوع LED ومرور بضوء تلقائي ذكي
- عجلات المنيوم مقاس ١٨ بوصة
- المراة الداخلية: مفتوحة شدة الضوء بدوياً
- عجلةقيادة بخاصية إمامية وتمدد بدوياً
- زر تشغيل المحرك
- مثبت السرعة
- الكريسي الأمامي: بدوبي (إنزال + إمالة ظهر + رفع مستوى مقعد)
- مقاعد من الفاماس
- صندوق تبريد ثلثي
- وسائد هوائية للسائق والراكب الأمامي
- مستشعرات صف سيارة أمامية وخلفية (عدد ٤)
- مقناع ذكي
- نظام أوتوماتيكي للتحكم بدرجة الحرارة ثلاثي المناطق

SE-T2 | INCLUDES XE EQUIPMENT PLUS:

تضمن مواصفات XE بالإضافة إلى:

- ORVM : Colored + Turn Signal + Puddle Lamp
- Headlamp : Manual Leveliser
- LED Front Fog Lamp
- Sunroof
- Power Tail Gate
- I-RVM - Intelligent Rear View Mirror
- Leather Steering Wheel
- Door Locking : Impact Sensing Lock
- Remote Engine Starter
- Driver Seat : Power (Slide + Recline + Lifter + Tilt + Lumbar)
- 7" TFT Display (Combi Meter)
- 8"+7" HD Display PIVI + NAVI + DVD + Voice Recognition + 6 Speakers + USB
- Rear View Camera

SE-T2

- مرآة رؤية خلفية خارجية: ملونة + مصباح إشارة انعطاف + مصباح إضاءة سفلية
- مصباح إضاءة أمامي - تحكم في زاوية شعاع الإضاءة
- مصباح الضباب الأمامي LED
- فتحة سقف
- بوابة خلفية بتحكم آل
- مرآة رؤية خلفية ذكية
- عجلةقيادة بخاصية إمامية من الجلد
- قفل الأبواب: قفل مستشعر لحالات التصادم
- جهاز تحكم بعد تشغيل محرك عن بعد
- مقعد: (إنزال + إمالة ظهر + رفع + مستوى مقعد + إمالة + مسند ظهر)
- شاشة ٧ TFT بوصة (عدادات متعددة)
- شاشة ٨ بوصة + ٧ بوصة + ٦ سماعات
- كاميرا رؤية خلفية

SE TITANIUM | INCLUDES SE-T2 EQUIPMENT PLUS:

تضمن مواصفات SE-T2 بالإضافة إلى:

- Roof Rail
- I-CC
- Leatherette seats
- Power 3rd Row Seat Recline + Fold
- 8" Rear Display + USB*1 + HDMI*1
- Passenger Seat : Power (Slide + Recline)
- BOSE Audio + 13 Speakers
- Side + Curtain Airbag
- I-LI + I-LDW + I-BSW + I-BSI + RCTA + I-FCW + I-EB with Pedestrian Detection
- Wireless Charger*
- High Beam Assist

SE TITANIUM

- قضبان سقفية
- مثبت سرعة ذكي
- كراسى من الجلد الصناعي
- إمالة ظهر + طي آلي لكراسي الصف الثالث
- شاشة رؤية خلفية ٨ بوصة + USB + HDMI + ١٣ Speaker
- كرسى الراكب: آلي (إنزال + إمالة ظهر)
- نظام صوتي + BOSE ١٣ مكبراً للصوت
- وسائد هوائية جانبية + ساتانية
- شاحن لاسلكي *
- مساعد لشعار الإضاءة الأمامي العالى

SE PLT CITY | INCLUDES SE TITANIUM EQUIPMENT PLUS:

تضمن مواصفات SE TITANIUM بالإضافة إلى:

- ORVM: Chrome Plating + Rev Link
- Front Driver Seat Memory
- Rain Sensing Wiper
- City Bumper
- New 20" Alloy Wheel
- Leather & Wood Steering
- Electric Tilt & Telescopic Steering
- Leather Seats with Quilting
- Front Driver & Passenger Seat Heating and Cooling
- Intelligent Around View Monitor with Moving Object Detection
- Off-road Monitoring Function

SE PLT CITY

- مرآة الرؤية الخلفية الخارجية: طلاء كروم + رابط Rev
- ذكرة لوضع الكرسى الأمامي
- مساحات راحة أمامي مع مستشعر أمطار
- صدام أمامي كبير
- عجلات المنيوم ٢٠ بوصة
- عجلة قيادة بتنظيم خشب وجلد
- كراسى من الجلد مع بطانية
- شاشة الرؤية الشاملة الذكية مع مستشعر الأجسام المتحركة
- عجلات المنيوم ٢٠ بوصة
- تصارييف إضاءة الأمامي
- شاشة الرؤية الشاملة الذكية مع مستشعر الأجسام المتحركة
- نظام مانع اصطدام خلف أنماط الرجوع
- عجلات المنيوم ٢٠ بوصة

LE-T1

- 5.6-liter DOHC, V8, CVTCS, VVEL DIG Engine
- Horsepower - 400 hp @ 5,800 rpm
- Torque - 560 Nm @ 4,000 rpm
- ORVM : Black + Electric Adjust + Electric Fold + Auto Fold
- Headlamp : LED + DRL with Smart Auto Light
- Rear Fog Lamp
- Off-road Bumper
- 18" Alloy Wheel
- Interior Mirror : Manual Dimming
- Urethane Steering Wheel
- Manual Tilt & Telescopic Steering
- Push Engine Starter
- Cruise Control
- Front Seat : Manual (Slide + Recline + Lifter)
- Cloth Seats
- 6.75" Display Audio + USB + AUX + 4 Speakers
- Android/Apple Carplay
- Rear Cooler
- Front Driver & Passenger Airbag
- Front & Rear Parking Sensors
- I-KEY
- Tri-zone Climate Control

- محرك ياجداتيات الرفع للصمامات المتغيرة وحقن الوقود المباشر ومتصل بعمودي كاملة على عولين مزدوجين على شكل حرف V ي العمل بست اسطوانات وسعة ٥.٦ لتر ولديه نظام التحكم المبسط في توقيت الصمام المتغير
- قوة المحرك - ٤٠٠ حصان@٥٠٠٠ دورات في الدقيقة
- عزم الدوران - ٥٦٠ نيوتن متر@٤٠٠٠ دورات في الدقيقة
- مرآة الرؤية الخلفية الخارجية: سوداء + كهربائية الثنائي + تلقائية الثنائي
- مصباح أمامي: LED + مصباح تهوي مع ضوء تلقائي ذكي
- مصباح الضباب الخلفي
- عجلات المنيوم مقاس ١٨ بوصة
- المرأة الداخلية: مفتوحة شدة الضوء بدوبي
- مجلةقيادة بخاصية إمامية وتمدد بدوبي
- عجلةقيادة بخاصية إمامية وتمدد بدوبي
- زر تشغيل المحرك
- مثبت السرعة
- الكريسي الأمامي: بدوبي (إنزال + إمالة ظهر + رفع مستوى مقعد)
- مقاعد من الفاماس
- شاشة عرض ٦.٧٥ بوصة ٤ + USB بوصة ٤ سماعات
- صندوق تبريد ثلثي
- وسائد هوائية للسائق والراكب الأمامي وخلفي
- مستشعرات صف سيارة أمامية وخلفية (عدد ٤)
- مقناع ذكي
- نظام أوتوماتيكي للتحكم بدرجة الحرارة ثلاثي المناطق

تضمن مواصفات LE-T1 بالإضافة إلى:

LE-T2

LE-T2 | INCLUDES LE-T1 EQUIPMENT PLUS:

- ORVM : Colored + Turn Signal + Puddle Lamp
- Headlamp : Manual Leveliser
- LED Front Fog Lamp
- Sunroof
- Power Tail Gate
- I-RVM - Intelligent Rear View Mirror
- Leather Steering Wheel
- Door Locking : Impact Sensing Lock
- Remote Engine Starter
- Driver : Power (Slide + Recline + Lifter + Tilt + Lumbar)
- 7" TFT Display (Combi meter)
- 8"+7" HD Display PIVI + NAVI + DVD + Voice Recognition + 6 Speakers + USB
- Rear View Camera
- Leatherette Seats
- 8" Rear Display + USB X1 + HDMI X1
- Front Passenger Seat : Power (Slide + Recline)

- مرآة الرؤية الخلفية الخارجية: ملونة + إشارة الإنعطاف + مصباح إنارة الأرضية
- مصباح أمامي - ضبط شدة بدوبي
- مصباح الضباب الأمامي LED
- فتحة سقف
- بوابة خلفية خلفية ذكية
- مرآة رؤية خلفية داخلية ذكية
- عجلةقيادة بخاصية إمامية من الجلد
- جهاز تحكم بعد تشغيل المحرك عن بعد
- سائق: آلي (إنزال + إمالة ظهر + رفع مستوى مقعد + إمالة + مسند ظهر)
- شاشة ٧ TFT بوصة (عدادات متعددة)
- شاشة ٨ بوصة + ٧ بوصة + واقع افتراضي + ٦ سماعات
- كراسى من الجلد الصناعي
- شاشة رؤية خلفية ٨ بوصة + HDMI + USB
- مقعد الراكب الأمامي: آلي (إنزال + إمالة ظهر)

تضمن مواصفات LE-T2 بالإضافة إلى:

LE TITANIUM

LE TITANIUM | INCLUDES LE-T2 EQUIPMENT PLUS:

- Roof Rail
- I-CC
- Leather Seats
- Power 3rd Row Seat Recline + Fold
- BOSE Audio + 13-Speakers
- Side + Curtain Airbag
- I-LI + I-LDW + I-BSW + I-BSI + RCTA + I-FCW + I-EB with Pedestrian Detection
- High Beam Assist
- City Bumper
- 20" Alloy Wheel
- Front Driver & Passenger Seat Heating and Cooling
- Hydraulic Powered (TOPS) - Speed Sensitive Steering
- Wireless Charger*
- HBMC

- قضبان سقفية
- الاتصالات داخل السيارة
- مقاعد جلد
- إمالة ظهر + طي آلي لمقاعد الصيف الثالث
- نظام صوتي + BOSE ١٣ مكبراً للصوت
- وسائد هوائية جانبية + ساتانية
- I-LI + I-LDW + I-BSW + I-BSI + RCTA + I-FCW + I-EB with Pedestrian Detection
- مساعد لشعار الإضاءة الأمامي العالى
- عجلات المنيوم ٢٠ بوصة
- عجلات المنيوم ٢٠ بوصة
- مصد أمامي كيرب
- عجلات قيادة بخاصية إمامية
- نظام توجيه هيدروليكي (TOPS) - حساس للسرعة
- نظام تحكم هيدروليكي بحركة الهيكل

تضمن مواصفات LE TITANIUM بالإضافة إلى:

LE PLT CITY

LE PLT CITY | INCLUDES LE TITANIUM EQUIPMENT PLUS:

- ORVM: Chrome Plating + Rev Link
- Rain Sensing Wiper
- Leather & Wood Steering
- Electric Tilt & Telescopic Steering
- Leather Seats with Quilting
- Front Seat Memory
- I-AVM + MOD
- Off-road Monitoring Function
- I-BI
- New 20" Alloy Wheel

- مرآة الرؤية الخلفية الخارجية: طلاء كروم + رابط Rev
- مساحات راحة أمامي مع مستشعر أمطار
- عجلة قيادة بتنظيم خشب وجلد
- كراسى من الجلد مع بطانية
- شاشة الرؤية الشاملة الذكية مع مستشعر الأجسام المتحركة
- عجلات المنيوم ٢٠ بوصة
- إمكانية لوضع الكرسى الأمامي
- نظام مانع اصطدام خلف أنماط الرجوع
- عجلات المنيوم ٢٠ بوصة

	7AT	7AT	7AT	7AT	7AT	7AT	7AT	7AT
ENGINE	XE	SE T2	SE TITANIUM	SE PLT CITY	LE T1	LE T2	LE TITANIUM	LE PLT CITY
4-LITER DOHC, V6, CVTCS ENGINE	■	■	■	■				
HORSEPOWER - 275 HP @ 5,600 RPM	■	■	■	■				
TORQUE - 394 NM @ 4000 RPM	■	■	■	■				
5.6-LITER DOHC, V8, CVTCS, VVEL DIG ENGINE					■	■	■	■
HORSEPOWER - 400 HP @ 5,800 RPM					■	■	■	■
TORQUE - 560 NM @ 4000 RPM					■	■	■	■

	7AT	7AT	7AT	7AT	7AT	7AT	7AT	7AT
	LE PLT CITY	LE TITANIUM	LE T2	LE T1	SE PLT CITY	SE TITANIUM	SE T2	XE
محرك بمودعين كامة علوين مزدوجين على شكل حرف V يعمل بست أسطوانات وسعة 4 لتر ولديه نظام التحكم المستمر في تقوية المقام المتغير					■	■	■	
قوة المحرك - ٢٧٥ حصان/٥٠٠ دورة في الدقيقة					■	■	■	
عزم الدوران - ٣٩٤ نيوتن متر/٦٠٠ دورة في الدقيقة					■	■	■	
محرك بأدوات الأربع للصمامات المفغرة وخفق الوقود المباشر ومتصل بمودعين كامة علوين مزدوجين على شكل حرف V ي العمل بثمانى أسطوانات وسعة ٥.٦ لتر ولديه نظام التحكم المستمر في تقوية الصمام المغير								
قوة المحرك - ٤٠٠ حصان/٥٨٠ دورة في الدقيقة								
عزم الدوران - ٥٦ نيوتن متر/٦٠٠ دورة في الدقيقة								

	EXTERIOR							
HEADLAMP - LED + SIGNATURE	■				■			
HEADLAMP - LED + SIGNATURE + MANUAL LEVELIZER		■	■	■	■	■	■	■
HEADLAMP - WITH SMART AUTO LIGHT + AUTO HAZARD + DELAY TIMER	■	■	■	■	■	■	■	■
LED FRONT FOG LAMP		■	■	■	■	■	■	■
LED REAR FOG LAMP	■	■	■	■	■	■	■	■
REAR LAMP LED	■	■	■	■	■	■	■	■
DAYTIME RUNNING LIGHTS	■	■	■	■	■	■	■	■
WIPER : VARIABLE INTERMITTENT + SPEED SENSITIVE	■	■	■	■	■	■	■	■
WIPER : VARIABLE INTERMITTENT + SPEED SENSITIVE + RAIN SENSITIVE				■				■
REAR WIPER : INTERMITTENT	■	■	■	■	■	■	■	■
HIGH BEAM ASSIST			■	■		■	■	■
OUTSIDE MIRROR - BLACK + ELEC. ADJUSTMENT + ELEC. FOLDING + AUTO FOLDING	■				■			
OUTSIDE MIRROR - COLORED + ELEC. ADJUSTMENT + ELEC. FOLDING + AUTO FOLDING + TURN SIGNAL + PUDDLE LAMP		■	■		■	■		
OUTSIDE MIRROR - CHROME PLATING + ELEC. ADJUSTMENT + ELEC. FOLDING + AUTO FOLDING + TURN SIGNAL + REVERSE LINKED + PUDDLE LAMP				■				■
ELECTRIC SUNROOF WITH MANUAL SUNSHADE		■	■	■	■	■	■	■
BACK DOOR FUNCTION + AUTO CLOSER	■				■			
BACK DOOR + AUTO CLOSER + POWER OPEN/CLOSE		■	■	■	■	■	■	■
OFF ROAD BUMPER	■	■	■		■	■		
CITY BUMPER				■		■		
REAR BUMPER	■	■	■	■	■	■	■	■
REAR SPOILER	■	■	■	■	■	■	■	■
ROOF RAIL			■	■				
OUTSIDE DOOR HANDLE CHROME	■	■	■	■	■	■	■	■
FRONT (FRAME) & REAR (FRAME) TOWING HOOK + REAR PINTLE HOOK	■	■	■	■	■	■	■	■

	الشكل الخارجي							
مصابيح أمامية LED								
مصابيح الأمامية LED الضبط اليدوي لمستوى المصباح الأمامي								
مصابيح الأمامية بذيل خاص بالاضاءة التقليدية والنظام الثنائي للأضواء التحذيرية وموقفت التأخير								
مصابيح ضباب أمامية LED								
مصابيح ضباب خلفية LED								
مصابيح LED خلفية								
الأضواء نهارية								
مسنطة زجاج بنظام المسح المتقطع المتنفس للسرعة								
مسنطة زجاج بنظام المسح المتقطع المتنفس للسرعة ومستشعر المطر								
مسنطة خلفية متصلة بنظام المسح المتقطع								
نظام الضوء العالي الأوتوماتيكي								
المراة الخارجية - سوداء اللون مزودة بنظام ضبط إلكتروني وجهاز طي آلي								
المراة الخارجية - ملونة بلون السيارة مزودة بنظام ضبط إلكتروني وجهاز طي آلي وإشارة انعطاف ومصباح إنارة الأرضية								
المراة الخارجية مطلية بالكروم مزودة بنظام ضبط إلكتروني وجهاز طي آلي تستخدم لتنبيهه ومصباح إنارة الأرضية								
فتحة سقف إلكترونية مزودة باوقي شمس يعمل بدؤياً								
يتميز الباب الخلفي بأنه ذاتي الإغلاق الذاتي								
يتميز الباب الخلفي بأنه ذاتي الإغلاق والفتح								
مصد السيارات الذي يستخدم للحماية من الطرق الوعرة وغير الممهدة								
مصد السيارات الذي يستخدم لسهولة المسير في طرق المدينة								
مصد سيارة خلفي								
جناح سبوربل خلفي								
قضبان سقفية								
مقبض الباب الخارجي مطلي بالكروم								
حلقة قطر (بالطار الأمامي) وحلقة قطر (بالطار الخلفي) وحلقة محور الربكاز خلفية								

	7AT	7AT	7AT	7AT	7AT	7AT	7AT	7AT
INTERIOR COMFORT & TECHNOLOGY	XE	SE T2	SE TITANIUM	SE PLT CITY	LE T1	LE T2	LE TITANIUM	LE PLT CITY
INTERIOR MIRROR + MANUAL DIMMING	■				■			
INTELLIGENT REAR VIEW MIRROR		■	■	■	■	■	■	■
STEERING WHEEL - URETHANE	■				■			
STEERING WHEEL - LEATHER		■	■			■	■	
STEERING WHEEL - LEATHER, WOOD GRAIN				■				■
HYDRAULIC POWER STEERING	■	■	■	■	■	■	■	
HYDRAULIC SPEED SENSITIVE POWER STEERING						■	■	
STEERING - MANUAL TILT	■	■	■		■	■	■	
STEERING - ELECTRIC TILT				■				
STEERING - TELESCOPIC (MANUAL)	■	■	■		■	■	■	
STEERING - TELESCOPIC (ELECTRIC)				■				■
STEERING FUNCTION (AUDIO + TEL + ASCD)	■				■			
STEERING FUNCTION (AUDIO + NAVI + TEL + VR + ASCD)		■				■		
STEERING FUNCTION (AUDIO + NAVI + TEL + VR + ASCD + I-CC + SAFETY SHIELD)				■	■			■
TERRAIN MODE SELECTOR (4L + 4H + AUTO + VARIABLE 4X4 MODE)	■	■	■	■	■	■	■	■
SHIFT KNOB - LEATHER + FINISHER WITH SHIFT KNOB MANUAL MODE TYPE - A	■				■			
SHIFT KNOB - LEATHER + FINISHER WITH SHIFT KNOB MANUAL MODE TYPE - B		■	■	■		■	■	■
POWER WINDOW - POWER ONE TOUCH + AUTO REVERSE + TIMER	■	■	■	■	■	■	■	■
CHILD LOCK + CENTRAL DOOR LOCK SW (DRIVER + PASSENGER) + SPEED SENSING LOCK	■				■			
CHILD LOCK + CENTRAL DOOR LOCK SW (DRIVER + PASSENGER) + SPEED SENSING LOCK + IMPACT SENSING UNLOCK		■	■	■		■	■	■
I-KEY WITH PANIC ALARM SWITCH	■	■	■	■	■	■	■	■
PUSH START SWITCH	■				■			
PUSH START WITH REMOTE ENGINE STARTER		■	■	■		■	■	■
SPEED + TACHO + MONOCHROME DRIVER INFO DISPLAY	■				■			
SPEED + TACHO + 7 INCH TFT WITH ADVANCE DRIVER ASSIST DISPLAY		■	■	■		■	■	■
ECO MODE SWITCH					■	■	■	■
DRIVER SEAT FUNCTION, MANUAL SLIDE, RECLINING, LIFTER WITH SEAT BACK POCKET	■				■			
DRIVER SEAT FUNCTION, POWER SLIDE, RECLINING, LIFTER, LUMBAR WITH SEAT BACK POCKET		■	■	■		■	■	■
SEAT TYPE - CLOTH	■	■			■			
SEAT TYPE - LEATHERETTE			■			■		
SEAT TYPE - LEATHER				■			■	
SEAT TYPE - LEATHER WITH QUILTING				■				■
MEMORY FUNCTION LINKED WITH SEAT, I-KEY, DOOR, MIRROR, STEERING AND A/C				■				■
FRONT PASSENGER SEAT FUNCTION, MANUAL SLIDE & RECLINING WITH SEAT BACK POCKET	■	■			■			
FRONT PASSENGER SEAT FUNCTION, POWER SLIDE & RECLINING WITH SEAT BACK POCKET			■	■		■	■	■
REAR SEAT (2ND ROW) FUNCTION, 60:40 SPLIT SEAT : MANUAL LEVER FOLD DOWN BENCH (WITH SPLIT) MANUAL RECLINING + REAR CENTER ARM REST	■	■	■	■	■	■	■	■
REAR SEAT (3RD ROW) FUNCTION, 60:40 SPLIT SEAT : MANUAL LEVER FOLD DOWN BENCH (WITH SPLIT) MANUAL RECLINING	■	■			■	■		
REAR SEAT (3RD ROW) FUNCTION, 60:40 SPLIT SEAT : POWER LEVER FOLD DOWN BENCH (W/SPLIT) POWER RECLINING				■	■		■	■
SEAT HEATING & COOLING (DRIVER + PASSENGER)				■		■	■	■

	7AT	7AT	7AT	7AT	7AT	7AT	7AT	7AT
LE PLT CITY	LE TITANIUM	LE T2	LE T1	SE PLT CITY	SE TITANIUM	SE T2	XE	
المقصورة الداخلية - راحة وเทคโนโลยيا	المراة الداخلية + خفض شدة الضوء بدويا	مراة ذكية عاكسة للرؤية الخلفية	عجلة قيادة مصنوعة من مادة البورشان	عجلة قيادة مصنوعة من الجلد والجحوب الخشبية	عجلة قيادة تعمل بالطاقة الهيدروليكيه المتحمسة للسرعة	عجلة قيادة - إمكانية ميل السيارة بدويا	نظام القيادة - إمكانية ميل السيارة إلكترونيا	نظام قيادة - تسلسلي (يدوي)
خواص نظام القيادة (متصل بنظام صوتي وملاحي وتسلسلي وجهاز تلقي للتحكم في السرعة)	خواص نظام القيادة (متصل بنظام صوتي وملاحي وتسلسلي وجهاز الواقع الفيزيائي وجهاز تلقي للتحكم في السرعة)	خواص نظام القيادة (متصل بنظام صوتي وملاحي وتسلسلي وجهاز تلقي في سرعة السير ووأقى الأمان)	محدد موقع تصارييس الأرض (متصل بالدفع الرباعي المنخفض لتجنب الرمال العميقه وسرعتها القصوى ٤ نظام ٤x4 متغير)	مقبض تبديل مصنوع من الجلد مزود بمثبت ومقبس التبديل من نوع A في وضع بدوبي	مقبض تبديل مصنوع من الجلد بمثبت ومقبس التبديل من نوع B في وضع بدوبي	نافذة إلكترونية - تعمل بالطاقة بمجرد مسحها مزودة بنظام تلقي للرجوع للخلف ومؤقت	قفل سلامة الأطفال وفتح القفل المركزي للأبواب (لسائق والراكب) وفشل منحسس للسرعة	+ نظام فتح الباب بتأثير الاستشعار
المفتاح الذكي متصل بمفتاح إنذار	تشغيل بلمسة زر	تشغيل بلمسة زر عن بعد	تشغيل مطي بلون موحد يعرض المعلومات ومزود بنظام السرعة ومسجل التاوكوغراف	ترايسistor الغيناء الرقيق ٧ يوصل بالمتصلا بشاشة مساعدة في المشغل المتظور مزود بنظام السرعة ومسجل التاوكوغراف	مفتاح تبديل وضع القيادة الاقتصادي	وظيفة كرسي السائق، انزلق بدوبي، قابلية إمالة للظهر رافعة لمستوى الجلوس، دعامة للظهر مع جيب خلف الكرسي	لمستوى الجلوس مع جيب خلف الكرسي	نوع الكرسي قماش
نوع الكرسي، جلد صناعي	نوع الكرسي، جلد طبيعي	نوع الكرسي، جلد طبعي	خاصية داكرة مرتبطة بوضع الكراسي والمفتاح الذكي والأنبواب والمرايا الجانبية والخلفية وعجلة القيادة	وظيفة كرسي الراكب الأمامي، انزلق بدوبي وقابلية إمالة الظهر مع جيب خلف الكرسي	وظيفة كرسي الراكب الأمامي، انزلق إلى وقابلية إمالة الظهر مع جيب خلف الكرسي	وظيفة كراسي الصيف الخفيف (الصف الثالث)، إمكانية طي ظهر الكراسي ٦:٤، ذراع إمالة بدوبي بالأسفل (مع قابلية انقسام بين الكراسي)، إمالة ظهر بدوبي + مذعزع ثلقى بالمتضف)	وظيفة كراسي الصيف الخفيف (الصف الثالث)، إمكانية طي ظهر الكراسي ٦:٤، ذراع إمالة بدوبي بالأسفل (مع قابلية انقسام بين الكراسي)، إمالة ظهر بدوبي	كراسي بخاصية تدفئة وتبريد (لسائق والراكب)
سد نظرًا تعديلات على المواصفات والميزات تبعًا لمتطلبات السوق، الرجاء استشارة وكلك المحلي.	Features and specifications are subject to change depending on market and grade. Please consult your local dealer.	29 - 28						

	7AT XE	7AT SE T2	7AT SE TITANIUM	7AT SE PLT CITY	7AT LE T1	7AT LE T2	7AT LE TITANIUM	7AT LE PLT CITY
INTERIOR COMFORT & TECHNOLOGY (CONTINUED)								
CENTER ARM REST WITH CUP HOLDER	■	■	■	■	■	■	■	■
FRONT CENTER ARM REST WITH DUAL OPENING COOL BOX	■	■	■	■	■	■	■	■
INTERIOR DOOR EMBELLISHER - DOOR TRIM DECORATION (CLOTH)	■				■			
INTERIOR DOOR EMBELLISHER - WITH DOOR TRIM DECORATION (PVC-B)		■	■	■		■	■	■
INSIDE DOOR HANDLE CHROME	■	■	■	■	■	■	■	■
KICKING PLATE (INJECTION TYPE) + LUGGAGE PLATE (INJECTION TYPE)	■				■			
KICKING PLATE (INJECTION TYPE) + LUGGAGE PLATE (RESIN + STAINLESS STEEL)		■	■	■		■	■	■
LUGGAGE HOOK X 8 (FLOOR X 2 + LUGGAGE SIDE X 6)	■	■	■	■	■	■	■	■
POWER OUTLET 12V X 3 (FRONT + CTR CONSOLE REAR + LUGGAGE SIDE) + USB FOR CHARGE (2.4A) X 2 (CTR CONSOLE REAR)		■	■	■		■	■	■
POWER OUTLET 12V X 4 (FRONT + CTR CONSOLE REAR + LUGGAGE SIDE + CTR CONSOLE CUP HOLDER) + USB FOR CHARGE (2.4A) X 2 (CTR CONSOLE REAR)	■				■			
WIRELESS PHONE CHARGE (CLUSTER C LWR)*			■	■			■	■
DUAL AUTO A/C	■				■			
DUAL AUTO A/C + MILD FLOW BUTTON		■	■			■	■	
DUAL AUTO A/C + MILD FLOW + I-KEY MEMORY				■				■
REAR COOLER (LEVER TYPE)	■	■	■	■	■	■	■	
REAR A/C (PUSH TYPE)								■
REAR HEATER DUCT	■	■	■	■	■	■	■	■
AC VENTILATION : FRONT SIDE X 2 (SHUT) + FRONT CTR X 2 (SHUT) + 2ND X 2 (SHUT) + 2ND VENT X 2 + 3RD VENT X 2	■				■			
AC VENTILATION : FRONT SIDE X 2 (SHUT) + FRONT CTR X 2 (SHUT) + FRONT INST UPR + 2ND X 2 (SHUT) + 2ND VENT X 2 + 3RD VENT X 2		■	■	■		■	■	■

7AT	7AT	7AT	7AT	7AT	7AT	7AT	7AT	التصميم الداخلي - راحة وเทคโนโลยيا
LE PLT CITY	LE TITANIUM	LE T2	LE T1	SE PLT CITY	SE TITANIUM	SE T2	XE	مخدع بالمنتصف مع حامل أكياب
■	■	■	■	■	■	■	■	مخدع أمامي بالمنتصف مع صندوق تبريد مزدوج للجرارات
■	■	■	■	■	■	■	■	تبين داخل لابتوب - ديكور زخرفي للباب (فماماش)
■	■	■	■	■	■	■	■	تبين داخل لابتوب - مع ديكور زخرفي للباب (PVC-B)
■	■	■	■	■	■	■	■	مقبض باب داخل من الكروم
■	■	■	■	■	■	■	■	لوح وضع قدم (من البلاستيك المحفون) + لوح صندوق ألمعنة (من البلاستيك المحفون)
■	■	■	■	■	■	■	■	لوح وضع قدم (من البلاستيك المحفون) + لوح صندوق ألمعنة (من الراتنج والاستانلس ستيل)
■	■	■	■	■	■	■	■	حامل ألمعنة* (أرضي*) + جانب صندوق الألمعنة*
■	■	■	■	■	■	■	■	مخرج طاقة ٢٢ فولط٣٣ (أمامي وفي منتصف الكونسول الخلفي + جانب صندوق الألمعنة) + مخرج USB
■	■	■	■	■	■	■	■	مخرج طاقة ٢٢ فولط٤٤ (أمامي وفي منتصف الكونسول الخلفي + جانب صندوق الألمعنة+ وفي منتصف
■	■	■	■	■	■	■	■	شاحن لاسلكي للهواتف المحمولة (المجموعة C بالأسفل)*
■	■	■	■	■	■	■	■	مكيف هواء مزدوج آلي
■	■	■	■	■	■	■	■	مكيف هواء مزدوج آلي + زر تدفق معتدل للهواء
■	■	■	■	■	■	■	■	مكيف هواء مزدوج آلي + تدفق معتدل للهواء + خاصية ذاكرة المفتاح الذكي
■	■	■	■	■	■	■	■	مبرد خلفي (من النوع المتردج)
■	■	■	■	■	■	■	■	مكيف هواء خلفي (بزر قابل للضغط)
■	■	■	■	■	■	■	■	فتحة تدفئة خلفية
■	■	■	■	■	■	■	■	تهوية تكييف هواء: جانبى أمامي* (بمغلق) + منتصف أمامي (بمغلق) + كراسى الصف الثاني*
■	■	■	■	■	■	■	■	(بمغلق) + فتحة هواء كراسى الصف الثاني* + فتحة هواء كراسى الصف الثالث*
■	■	■	■	■	■	■	■	فتحة هواء تكييف: جانبى أمامي* (بمغلق) + منتصف أمامي* (بمغلق) + أمامي منتصف علوى + كراسى
■	■	■	■	■	■	■	■	الصف الثاني* (بمغلق) + فتحة هواء كراسى الصف الثاني* + فتحة هواء كراسى الصف الثالث*

AUDIO & INFOTAINMENT

6.75" ASEAN DA + USB X 1 (FRONT) + AUX X 1					
8"+ 7"-HD DISPLAY PIVI + NAVI + DVD + VOICE RECOGNITION + 6 SPEAKERS + USB X 2(FR X 2) + COMPASS					
8"+ 7"-HD DISPLAY PIVI + NAVI + DVD + VOICE RECOGNITION + BOSE 13 SPEAKERS + USB X 2(FR X 2) + COMPASS					
8" REAR ENTERTAINMET SYSTEM + USB X 1 + HDMI X 1 + HEADPHONE JACK X 2					
4 SPEAKERS					
6 SPEAKERS					
PREMIUM SPEAKERS : BOSE (13)					

							٦ سماعات خارجية (III) سماعات BOSE
							٤ سماعات
							٣ سماعات
							٢ شاشة عرض مقاس ٨ بوصة + USB* + HDMI* + AUX + I (أمامي)
							١ شاشة عرض مقاس ٨ بوصة + USB* + AUX + I (أمامي) + DVD

SPECIFICATIONS

• 100 •

7AT	7AT	7AT	7AT	7AT	7AT	7AT	7AT	نظام التعليق، التثاسية، المكابح / عجلة القيادة
LE PLT CITY	LE TITANIUM	LE T2	LE T1	SE PLT CITY	SE TITANIUM	SE T2	XE	
■				■				مع خاصية مراقبة الخروج عن الطريق. (زاوية توجيه العجلات ونظام تحكم في حركة العجلات لمنع الانزلاق)
■	■							نظام تحكم في التعليق (HBMC)
■	■	■	■	■	■	■	■	ترس تفاضلي محدود (LSD)
■	■	■	■	■	■	■	■	قفل ترس تفاضلي خلفي

TIRE, WHEEL

265/70 R18 ALL SEASON	■	■	■		■	■		
275/60 R20 ALL SEASON				■			■	■
18" ALLOY	■	■	■		■	■		
20" ALLOY - A							■	
20" ALLOY - B				■				■
SPARE TYRE	■	■	■	■	■	■	■	■

اطارات، عحالت

SAFETY, SECURITY

FRONT AIRBAG (DRIVER + PASSENGER)	■	■		■	■			
FRONT AIRBAG (DRIVER + PASSENGER) + FRONT SIDE AIRBAG + CURTAIN AIRBAG (FR + 2ND + 3RD)			■	■			■	■
3 POINT SEAT BELT ON LEFT, RIGHT AND CENTER	■	■	■	■	■	■	■	■
ISOFIX POINTS FOR CHILD SEAT	■	■	■	■	■	■	■	■
ANTI-LOCK BRAKING SYSTEM	■	■	■	■	■	■	■	■
VEHICLE DYNAMIC CONTROL WITH BRAKE : LIMITED SLIP DIFFERENTIAL + HILL DESCENT CONTROL + HILL START ASSIST (WITH CANCEL SWITCH)	■	■	■	■	■	■	■	■
HIGH MOUNT STOP LAMP (LED)	■	■	■	■	■	■	■	■
INTELLIGENT LANE DEPARTURE WARNING + INTELLIGENT LANE INTERVENTION			■	■			■	■
FRONT AND REAR PARKING SENSOR	■	■	■	■	■	■	■	■
REAR VIEW MONITOR WITH PREDICTIVE COURSE LINE		■	■			■	■	
INTELLIGENT AROUND VIEW MONITOR WITH MOVING OBJECT DETECTION				■				■
TYRE PRESSURE MONITOR	■	■	■	■	■	■	■	■
INTELLIGENT BLIND SPOT WARNING + INTELLIGENT BLIND SPOT INTERVENTION + INTELLIGENT REAR CROSS TRAFFIC ALERT			■	■			■	
INTELLIGENT BLIND SPOT WARNING + INTELLIGENT BLIND SPOT INTERVENTION + INTELLIGENT BACKUP INTERVENTION								■
INTELLIGENT FORWARD COLLISION WARNING			■	■			■	■
INTELLIGENT FORWARD EMERGENCY BRAKING WITH PEDESTRIAN DETECTION			■	■			■	■

الأمن والسلامة

Standard سيارة نموذجية

سيارة نموذجية

قد تطأ تعديلات على المواصفات والميزات تبعاً لمتطلبات السوق. الرجاء استشارة وكيلك المحلي.

tures and specifications are subject to change depending on market and grade. Please consult your local dealer.

	XE	SE T2	SE TITANIUM	SE PLT CITY	LE T1	LE T2	LE TITANIUM	LE PLT CITY
MECHANICAL FEATURES								
ENGINE		V6 - VQ40			V8 - VK56			
TYPE		4-LITER DOHC, V6, CVTCS ENGINE			5.6-LITER DOHC, V8, CVTCS, VVEL DIG ENGINE			
DISPLACEMENT (CC)		3,954			5,552			
MAX POWER (GROSS)		275 HP @ 5,600 RPM			400 HP @ 5,800 RPM			
MAX TORQUE (GROSS)		394 NM @ 4,000 RPM			560 NM @ 4,000 RPM			
TRANSMISSION		7-SPEED AUTOMATIC TRANSMISSION						
FUEL SYSTEM		INTAKE MANIFOLD / MULTIPoint			DIRECT FUEL INJECTION			
STEERING		RACK & PINION POWER ASSISTED (HYDRAULIC)						
SUSPENSION		INDEPENDENT DOUBLE WISHBONE				INDEPENDENT DOUBLE WISHBONE WITH HBMC		
BRAKES (FRONT / REAR/ PARKING)		4-PISTON OPPOSITE-CALIPER DISC BRAKES / 1-PISTON SWING CALIPER DRUM IN DISC BRAKE / MECHANICALLY OPERATED (FOOT)						

	DIMENSION, WEIGHT, CAPACITY PERFORMANCE							
OVERALL LENGTH WITH PINTLE HOOK (MM)			5,315					
OVERALL WIDTH WITHOUT MIRRORS (MM)			1,995					
OVERALL WIDTH WITH MIRRORS (MM)	2,253	2,265	2,253	2,265				
OVERALL HEIGHT (UNLADEN) (MM)	W/O ROOF RAIL: 1,940	W/ ROOF RAIL: 1,955	W/O ROOF RAIL: 1,940	W/ ROOF RAIL: 1,955				
WHEELBASE (MM)		3,075						
GROUND CLEARANCE, UNLADEN (MM)	273 (18" TIRE)	275 (20" TIRE)	273 (18" TIRE)	275 (20" TIRE)				
SEATING CAPACITY		8						
FUEL TANK (LITRE)		140						
TYRES	265/70 R18 ALL SEASON	275/60 R20 ALL SEASON	265/70 R18 ALL SEASON	275/60 R20 ALL SEASON				
WHEELS	18" ALLOY	20" ALLOY	18" ALLOY	20" ALLOY				
CURB WEIGHT, UNLADEN (KG)	2,642	2,669	2,714	2,739	2,716	2,753	2,848	2,845
GROSS VEHICLE WEIGHT (KG)	3,400				3,500			
GROSS AXLE WEIGHT - FRONT (KG)		1,650						
GROSS AXLE WEIGHT - REAR (KG)		2,030						
APPROACH ANGLE (DEGREE)	34.4	28	34.4	28				
DEPARTURE ANGLE (DEGREE)		26.3						

	LE PLT CITY	LE TITANIUM	LE T2	LE T1	SE PLT CITY	SE TITANIUM	SE T2	XE	المواصفات الميكانيكية
	V8 - VK56				V6 - VQ40				المحرك
	محرك DOHC, V8, CVTCS, VVEL DIG سعة 5.6 لتر				محرك DOHC, V6, CVTCS سعة 4 لتر				النوع
	0,00f				١٣,٩٥٤				(سم³) السعة
	RPM ٥,٨٠.. @ HP ٦٠..				RPM ٥,٧٠.. @ HP ٦٥				(أجمالي) القوة القصوى
	RPM ٤,٣.. @ NM ٣٩٤				RPM ٤,٣.. @ NM ٣٩٤				(أجمالي) العزم الأقصى
	ناقل حركة أوتوماتيكي ٧ سرعات								ناقل الحركة
	نظام حقن متعدد النقاط								نظام حقن الوقود
	نظام توجيه هيدروليكي معزز آلبيا يعتمد على جريدة مسننة وترس								نظام عجلة القيادة
	مستقل مزدوج مع نظام التحكم الهيدروليكي بحركة الهيكل				مستقل مزدوج				نظام التعليق
	فرصية مع 4 مكابس مقابلة/ فرصة مع مكبس وأسطوانة منحركة/ تشغيل ميكانيكي (بالقدم)								المكابح (الأمامية، الخلفية، التوقف)

	الأبعاد، الأوزان، السعة والأنداد								
	٥,٣١٥								الطول الكلي مع حلقة قطر
	١,٩٩٥								العرض الكلي بدون المرآب
	٢,٢٥٣	٢,٢٦٥	٢,٢٥٣	٢,٢٦٥					العرض الكلي مع المرآب
	٢,٢٧٥		٢,٢٥٣		٢,٢٧٥	٢,٢٥٣			الارتفاع الكلي (واسطية غير محملة)
	١,٩٥٥	بدون قضبان سقفية: ١,٩٤٦	بدون قضبان سقفية: ١,٩٥٥	بدون قضبان سقفية: ١,٩٤٦	١,٩٥٥	١,٩٥٤			ارتفاع الكلى (واسطية محملة)
	٣,٧٥				٣,٧٥				قاعدة العجلات
	(٦٧٦) (اطار ٦ بوصة)	(٦٧٦) (اطار ٦ بوصة)	(٦٧٦) (اطار ٦ بوصة)	(٦٧٦) (اطار ٦ بوصة)					ارتفاع الأرض عن الأرض
	٨								سعة المقاعد
	١٤-								خزان الوقود
	٢٧٥/٦٠ R20 كل الموسم	٢٦٥/٧٠ R18 كل الموسم	٢٧٥/٦٠ R20 كل الموسم	٢٦٥/٧٠ R18 كل الموسم					الإطارات
	٢٠ بوصة المنيوم	١٨ بوصة المنيوم	٢٠ بوصة المنيوم	١٨ بوصة المنيوم					العجلات
	٢,٧٤٨	٢,٧٤٨	٢,٧٥٣	٢,٧٧١	٢,٧٤٩	٢,٧٦٤	٢,٧٦٩	٢,٧٤٢	وزن السيارة بدون حمولة
	٣,٥٠..				٣,٤..				معدل الوزن الإجمالي للسيارة بالكجم
					١,٦٥٠				معدل الوزن الإجمالي للسيارة - المحور الأمامي بالكجم
					٢,٣٠				معدل الوزن الإجمالي للسيارة - المحور الخلفي بالكجم
	٢٨		٣٤,٤		٢٨		٣٤,٤		درجة زاوية الاقتراب
	٣٧٣								درجة زاوية الابتعاد